



ÓRGANO ELECTORAL PLURINACIONAL
BOLIVIA

Tribunal Supremo Electoral



Elecciones
Judiciales 2024
Informate y vota

Reglamento

PARA EL ACOMPAÑAMIENTO Y LA
OBSERVACIÓN ELECTORAL DE LAS

MISIONES INTERNACIONALES Y NACIONALES

Aprobado mediante resolución
TSE-RSP-ADM-N°223/2020 de
3 de septiembre de 2020.

Contenido

CAPÍTULO I

DISPOSICIONES GENERALES	5
-------------------------------	---

CAPÍTULO II

DERECHOS Y DEBERES	7
--------------------------	---

CAPÍTULO III

ACOMPAÑAMIENTO ELECTORAL	9
--------------------------------	---

CAPÍTULO IV

OBSERVACIÓN ELECTORAL	11
-----------------------------	----

CAPÍTULO V

INFORMES DE LAS MISIONES DE OBSERVACIÓN ELECTORAL	14
--	----

CAPÍTULO VI

PROCEDIMIENTO DE ACREDITACIÓN.....	14
------------------------------------	----

CAPÍTULO VII

INVITADOS DE ORGANIZACIONES POLÍTICAS O SOCIALES	16
--	----

DISPOSICIONES FINALES	16
-----------------------------	----

DISPOSICIÓN TRANSITORIA	16
-------------------------------	----

Content

CHAPTER I

GENERAL PROVISIONS	19
--------------------------	----

CHAPTER II

RIGHTS AND DUTIES	20
-------------------------	----

CHAPTER III

ELECTORAL ACCOMPANIMENT.....	23
------------------------------	----

CHAPTER IV

ELECTORAL OBSERVATION	24
-----------------------------	----

CHAPTER V

REPORTS OF ELECTORAL OBSERVATION MISSIONS	27
---	----

CHAPTER VI

ACCREDITATION PROCEDURE	27
-------------------------------	----

CHAPTER VII

GUESTS FROM POLITICAL OR SOCIAL ORGANIZATIONS.....	29
---	----

FINAL PROVISIONS	29
------------------------	----

TRANSITORY DISPOSITION	30
------------------------------	----

CAPÍTULO I

DISPOSICIONES GENERALES

Artículo 1. (Objeto y marco legal). Este reglamento establece las condiciones, requisitos y los procedimientos para la acreditación de las misiones internacionales y nacionales para el acompañamiento y la observación de procesos electorales. Se sustenta en la Constitución Política del Estado, la Ley N° 018 del Órgano Electoral Plurinacional y la Ley N° 026 del Régimen Electoral.

Artículo 2. (Ámbito de aplicación). La aplicación del presente Reglamento es de cumplimiento obligatorio para el Tribunal Supremo Electoral, los Tribunales Electorales Departamentales, las misiones de acompañamiento y observación electoral internacionales y nacionales.

Artículo 3. (Naturaleza y objetivos). El Acompañamiento y Observación Electoral consisten en el seguimiento a un proceso electoral, en todas sus etapas o parte de ellas, y tiene como objetivos:

- a) Observar el cumplimiento de la normativa electoral nacional (leyes, reglamentos, resoluciones, y otras normas)
- b) Garantizar el ejercicio del derecho político de control social en las diferentes etapas del proceso electoral.
- c) Verificar la imparcialidad y eficiencia de la organización, dirección, supervisión, administración y ejecución del proceso electoral.
- d) Informar sobre la confiabilidad de los instrumentos técnico-operativos utilizados en el proceso electoral, brindando informes o recomendaciones destinados a mejorar la calidad técnica, integridad y eficacia del mismo.

Artículo 4. (Preceptos básicos del acompañamiento y observación electoral). El acompañamiento y la observación

electoral se sujetan a los preceptos de imparcialidad, objetividad, independencia, responsabilidad, legalidad y no injerencia, establecidos en el artículo 255 de la Ley N° 026 del Régimen Electoral.

Artículo 5. (Relación de dependencia). Los miembros de las Misiones de Acompañamiento y Observación Electoral no tendrán ningún tipo de dependencia con el Órgano Electoral Plurinacional; sin embargo, las instancias electorales brindarán las facilidades y los medios a su alcance para que ejerzan sus funciones en el marco del presente Reglamento.

Artículo 6. (Competencia).

- I. El Tribunal Supremo Electoral es competente para la invitación y acreditación de las misiones de acompañamiento y observación electoral internacionales y nacionales, en procesos electorales, de alcance nacional, departamental, regional y municipal.
- II. Los Tribunales Electorales Departamentales son competentes para la acreditación de misiones nacionales de acompañamiento y observación electoral para procesos electorales de alcance departamental, regional y municipal.

Artículo 7. (Tipos de Acompañamiento y Observación Electoral)

- I. Los tipos de acompañamiento y observación electoral son:
 - a) **De larga duración:** se realiza durante todo el proceso electoral.
 - b) **De corta duración:** se realiza alrededor de la jornada de la votación o a alguna etapa específica del proceso electoral.
- II. Para el acompañamiento y observación electoral de larga duración es necesaria la suscripción de un Convenio con las Misiones de Acompañamiento u Observación Electoral, en el cual se especificarán el objeto, alcance y las personas responsables de la misión.

CAPÍTULO II

DERECHOS Y DEBERES

Artículo 8. (Derechos). Los acompañantes y observadores nacionales o internacionales gozarán de los siguientes derechos:

- a) Obtener una credencial que les identifique.
- b) Observar las distintas fases del proceso electoral.
- c) Tener acceso a la documentación legal en materia electoral.
- d) Acceder a la comunicación directa con organizaciones políticas, candidatos, alianzas, otras organizaciones y ciudadanía en general;
- e) Obtener información del Tribunal Supremo Electoral y Tribunales Electorales Departamentales sobre el proceso electoral y el resultado de la votación, en los términos que fija la normativa electoral.
- f) Acceder a los recintos de votación para acompañar la jornada electoral, desde la instalación de las mesas de sufragio hasta, el escrutinio y el cómputo;
- g) Acceder a los centros de cómputo departamental y nacional;
- h) Recibir denuncias o quejas de cualquier ciudadano, entidad, organización política o alianzas, las que serán comunicadas al Órgano Electoral Plurinacional y, junto con la respuesta oficial, consideradas en sus informes de acompañamiento.

Artículo 9. (Deberes). Además de los preceptos de imparcialidad y objetividad, los acompañantes y observadores electorales deberán:

- a) Respetar la Constitución Política, leyes, reglamentos, acuerdos y disposiciones del Órgano Electoral Plurinacional.
- b) Portar su credencial en lugar visible durante sus actividades.

- c) Hacer conocer por escrito al Tribunal Supremo Electoral sobre cualquier reclamo, anomalía o queja que recibieren o detectaren durante la jornada electoral.
- d) Acreditar objetividad, ecuanimidad, idoneidad técnica y profesionalismo en sus informes, en especial en las conclusiones y las recomendaciones.
- e) No hacer o alentar campaña o propaganda electoral de ningún tipo, en favor o en contra de organizaciones políticas, alianzas o candidatos.
- f) No inducir el voto de los electores, haciendo manifestaciones a favor o en contra de alguna organización política, alianza o candidato.
- g) Abstenerse de realizar comportamientos incompatibles con su condición de acompañante, tales como difamar, calumniar u ofender la buena imagen o reputación de las instituciones, autoridades electorales, organizaciones políticas, alianzas y/o candidatos.
- h) No sustituir u obstaculizar a las autoridades electorales en el ejercicio de sus funciones, ni realizar actos que directa o indirectamente constituyan interferencia en el desarrollo de las etapas del proceso electoral.
- i) No declarar ganador o perdedor a ningún candidato o candidata, organización política o alianza, ni difundir o comentar resultados de encuestas, ni ofrecer resultados preliminares o definitivos, parciales o totales, proyecciones sobre las votaciones, ni difundirlos públicamente antes de que el Tribunal Supremo Electoral se haya pronunciado al respecto.
- j) Abstenerse de participar en situaciones de conflicto de intereses.
- k) Abstenerse de mediar, resolver, ordenar, opinar o discutir situaciones que pudiesen suscitarse en

- las mesas de sufragio o durante el escrutinio y cómputo.
- I) No intervenir ni interrumpir la instalación, conformación y el trabajo de los jurados de las mesas de sufragio.

Artículo 10. (Acceso).

- I. Los miembros acreditados de las Misiones de Acompañamiento y Observación Electoral tendrán derecho de acceder a las instalaciones y dependencias relacionadas con la organización y ejecución del proceso electoral, tales como:
 - a) Juzgados Electorales;
 - b) Recintos electorales;
 - c) Mesas de votación;
 - d) Notarías Electorales;
 - e) Servicios, Direcciones y Unidades técnicas del organismo electoral,
- II. El Tribunal Supremo Electoral podrá limitar el acceso a los acompañantes y observadores a lugares donde se realizan actividades propias del proceso electoral, por razones de seguridad, espacio físico, logística, distancia social por razones de salud pública o por la naturaleza de las operaciones que ahí se realicen.

Artículo 11. (Lugar de Votación de los Observadores Electorales Nacionales). Los acompañantes y observadores nacionales acreditados emitirán su voto en el lugar que les corresponde conforme a su registro en el padrón electoral.

CAPÍTULO III

ACOMPAÑAMIENTO ELECTORAL

Artículo 12. (Acompañamiento). El acompañamiento electoral consiste en que organismos electorales extranjeros, asociaciones de organismos electorales y/o expertos nacionales o extranjeros, invitados por el Órgano

Electoral Plurinacional, presencien a través de funcionarios acreditados, de manera imparcial e independiente, cualquier fase del proceso electoral.

Artículo 13. (Invitaciones a Organismos Electorales o entidades especializadas).

- I. El Tribunal Supremo Electoral podrá formular invitaciones a organismos electorales, para participar como acompañantes en el proceso electoral, bajo una de las siguientes modalidades:
 - a) Invitación directa a autoridades y/o representantes de organismos electorales de otros países.
 - b) Invitación directa a organismos especializados y/o expertos en materia electoral o en democracia.
- II. El Tribunal Supremo Electoral podrá invitar al cuerpo diplomático y consular acreditado en Bolivia para que realicen acompañamiento electoral el día de la votación.
- III. El Tribunal Supremo Electoral, de acuerdo a disponibilidad presupuestaria y previa aprobación de la Sala Plena, podrá asumir gastos de transporte aéreo internacional y nacional, hospedaje, alimentación, transporte interno y otros, para los invitados señalados en el párrafo anterior.
- IV. Si una vez emitido el pasaje aéreo para un invitado al acompañamiento electoral, éste cancela su participación, se realizará la tramitación de devolución del pasaje, asumiendo el Tribunal Supremo Electoral el costo del castigo establecido por la línea aérea.

Artículo 14. (Acompañamiento Electoral en Asientos en el Exterior). El Tribunal Supremo Electoral podrá formular invitación y/o recibir solicitudes de órganos electorales, organismos internacionales e instituciones, para que realicen labores de acompañamiento electoral en cualquiera de los asientos electorales instalados en el exterior.

Artículo 15. (Efectos del acompañamiento). Las conclusiones y recomendaciones de las misiones de acompañamiento electoral no tienen efectos legales ni un carácter vinculante.

CAPITULO IV OBSERVACIÓN ELECTORAL

Artículo 16. (Observación Electoral). La observación electoral consiste en que organismos electorales extranjeros, asociaciones de organismos electorales, organizaciones de la sociedad civil acreditadas, presencien de manera imparcial e independiente, a través de funcionarios y/o expertos nacionales o extranjeros debidamente acreditados, cualquier fase del proceso electoral en Bolivia o en los asientos electorales en el exterior.

Artículo 17. (Actores de la Observación Electoral). Pueden ser:

- a) Misiones de Observación Internacional: Se encuentran dentro de esta categoría los organismos internacionales, bilaterales y multilaterales, que soliciten su acreditación como Misiones de Observación Internacional, como la Organización de Naciones Unidas (ONU), la Organización de Estados Americanos (OEA), la Unión Europea (UE), el Parlamento Andino, el Centro Carter, entre otros de similar naturaleza.
- b) Misiones de Observación Nacional: Se encuentran dentro de esta categoría las organizaciones de la sociedad civil que realicen su trámite de acreditación ante el Tribunal Supremo Electoral o los Tribunales Electorales Departamentales, según corresponda. Si la organización que solicite constituirse en Misión de Observación Nacional tiene personería jurídica propia, actuará a través de su representante legal. Si la Misión de Observación Nacional es un conjunto de organizaciones con personería jurídica propia, sus representantes legales constituirán una organización de observación electoral, a través de una Acta Constitutiva, registrada ante Notario de

Fe Pública, que contenga esencialmente el objeto, los fines, su alcance de trabajo y la declaración de principios acorde a la normativa electoral que regula a las organizaciones de esta naturaleza y la designación del representante legal o los representantes legales que actuarán a nombre de la Misión de Observación Electoral Nacional ante el Tribunal Supremo Electoral o Tribunal Electoral Departamental, según corresponda.

Artículo 18. (Procedimiento de Invitaciones a Organismos Internacionales y entidades especializadas). La invitación a organismos internacionales para realizar Misiones de Observación Electoral Internacional podrá ser realizada, cuando corresponda, a través del Ministerio de Relaciones Exteriores y Culto en coordinación con las autoridades del Tribunal Supremo Electoral. En los otros casos, el TSE podrá aceptar las solicitudes de observación internacional disponiendo su acreditación y exponiendo los fundamentos de su labor en el respectivo Convenio a suscribir.

Artículo 19. (Requisitos para la Solicitud de Acreditación).

- I. La acreditación para la observación electoral, podrá solicitarse para todas las etapas, para el día de la votación o para alguna de las etapas específicas del proceso electoral, presentando una nota en la que se describa:
 - a) Los fundamentos que motivan la solicitud de observación.
 - b) Llenar el formulario de acreditación.
 - c) La identificación del representante legal de la organización, debiendo anexar copia de sus pasaportes (para extranjeros) o cédulas de identidad (en el caso de los nacionales).
 - d) Los integrantes de la misión de observación no deben tener militancia en ninguna organización política, expedida por el Tribunal Electoral competente. Este requisito será aplicable sólo a Misiones de Observación Electoral Nacional. Este

requisito será verificado de oficio por Secretaría de Cámara del Tribunal Electoral respectivo.

- II.** Para garantizar el cumplimiento del requisito del inciso d) del parágrafo I del presente artículo, las Misiones de Observación Electoral deberán enviar en físico y digital (Excel) el listado de sus integrantes consignando: nombre, apellido 1, apellido 2, cédula de identidad y fecha de nacimiento. En caso de verificarse la existencia de militancia de algún integrante, éste no será acreditado como Observador Electoral permitiendo a la Misión de Observación sustituirlo previa revisión de cumplimiento de requisitos.
- III.** El Tribunal Supremo Electoral rechazará las solicitudes que no cumplan con lo determinado en el presente artículo y resolverá cualquier duda.

Artículo 20. (Plazos).

- I.** Las solicitudes de acreditación deberán presentarse hasta quince (15) días hábiles anteriores al día de la elección. Su tratamiento, deberá cumplir los siguientes plazos:
 - Hasta cinco (5) días hábiles para definir la aceptación o el rechazo de la solicitud en Sala Plena.
 - Hasta un (1) día hábil para la comunicación oficial al solicitante.
- II.** Las solicitudes de acompañamiento en los asientos electorales del exterior del país serán dirigidas al Tribunal Supremo Electoral, que atenderá el requerimiento en 3 días hábiles, previo a la revisión del cumplimiento de los requisitos establecidos en el presente reglamento.
- III.** En todos los casos, la acreditación habilitará la fase de suscripción del respectivo Convenio de Acompañamiento u Observación Electoral.

CAPÍTULO V

INFORMES DE LAS MISIONES DE OBSERVACIÓN ELECTORAL

Artículo 21. (Informes). Las Misiones de Observación o Acompañamiento, nacionales e internacionales, deberán presentar al Tribunal Supremo Electoral un informe preliminar, a más tardar cuarenta y ocho horas después del día de la votación, con las apreciaciones generales sobre la labor realizada, la descripción del despliegue realizado durante la jornada de votación y aspectos relevantes del acompañamiento electoral realizado.

De manera posterior, en el plazo más breve posible, deberán presentar el Informe final de observación o acompañamiento electoral.

CAPÍTULO VI

PROCEDIMIENTO DE ACREDITACIÓN

Artículo 22. (Facultad para la Acreditación). La acreditación de las misiones de acompañamiento y observación electoral para procesos electorales, es atribución exclusiva del Tribunal Supremo Electoral o de los Tribunales Electorales Departamentales, según corresponda.

Artículo 23. (Credenciales).

- I. Las instancias y personas habilitadas para conformar las Misiones de Acompañamiento y Observación Electoral deberán hacer llegar a la Unidad de Relaciones Internacionales del Tribunal Supremo Electoral, los formularios de los miembros de la misión, con el siguiente detalle:
 - a) Nombres y apellidos completos
 - b) Organismo o institución.
 - c) Número de documento de identificación personal o pasaporte.
 - d) Nacionalidad.

- e) Formulario de registro con fotografía a color en formato digital.
- II.** El Tribunal Supremo Electoral emitirá la credencial de acompañante u observador. Los miembros de la Misión deberán portar la credencial en lugar visible y en todo momento durante el desarrollo de las actividades de acompañamiento. La credencial contendrá los siguientes datos:
- a) Logotipo del Órgano Electoral Plurinacional.
 - b) Nombres y apellidos.
 - c) Institución u organismo al que pertenece o representa.
 - d) País de origen.
 - e) Número de pasaporte o cédula de identificación cuando corresponda.
 - f) Fotografía a color.
- III.** El responsable designado por el TSE en las circunscripciones del exterior del país, para entregar las credenciales previo al cumplimiento de los requisitos, requerirá el modelo de credencial aprobado. El costo del material para la elaboración de credenciales, será asumido por el Tribunal Supremo Electoral.
- IV.** Los miembros de las misiones de acompañamiento electoral nacionales e internacionales podrán movilizarse libremente por todo el territorio y recintos, pudiendo solicitar al Tribunal Electoral correspondiente información sobre circunscripciones y recintos electorales.

Artículo 24. (Pérdida de acreditación).

- I.** Las misiones de acompañamiento y observación electoral perderán su acreditación cuando incumplan o vulneren gravemente la Constitución Política del Estado, la legislación electoral, los Convenios de Acompañamiento u Observación Electoral, el presente reglamento o cualquier disposición del Órgano Electoral Plurinacional.

- II.** El Tribunal Supremo Electoral también podrá determinar la pérdida de la acreditación de miembros específicos de una misión de acompañamiento u observación electoral, de manera inmediata y fundamentada, y comunicarán esta decisión a la Misión de Acompañamiento Electoral y al organismo al que representa.

CAPÍTULO VII

INVITADOS DE ORGANIZACIONES POLÍTICAS O SOCIALES

Artículo 25. (Invitados de organizaciones políticas o sociales). Las organizaciones políticas o sociales pueden invitar a organizaciones políticas o sociales, expertos y dirigentes que les sean afines para presenciar el proceso electoral. El Tribunal Supremo Electoral los acreditará como invitados electorales, después de que presenten la documentación idéntica a la exigida para los observadores o acompañantes electorales.

DISPOSICIONES FINALES

PRIMERA. Los diplomáticos acreditados en el país, en el ejercicio de sus funciones como Acompañantes Electorales, se regirán tanto por lo dispuesto en las Convenciones de Viena sobre Relaciones Diplomáticas y Relaciones Consulares, como por las disposiciones contempladas en el presente Reglamento.

SEGUNDA. La Sala Plena del Tribunal Supremo Electoral podrá modificar, enmendar o complementar las disposiciones del presente Reglamento mediante Resolución expresa.

DISPOSICIÓN TRANSITORIA

PRIMERA. Las Misiones de Observación y Acompañamiento Electoral deberán respetar las disposiciones y los protocolos de seguridad sanitaria y asumir los costos del material correspondiente para sus integrantes. Se exceptúa de esta disposición a la Misión de acompañamiento de UNIORE.



ÓRGANO ELECTORAL PLURINACIONAL
BOLIVIA

Tribunal Supremo Electoral



Elecciones
Judiciales 2024
Informate y vota

RULES

OF PROCEDURE FOR NATIONAL AND
INTERNATIONAL ACCOMPANIMENT
AND OBSERVATION MISSIONS

CHAPTER I

GENERAL PROVISIONS

Article 1 (Purpose and legal framework). These rules of procedure establish the conditions, requirements and procedures for the accreditation of electoral observation missions, national or from abroad. The rules are based in the Constitution, Law 018 of Supreme Electoral Tribunal and Law 026 for Electoral regime.

Article 2 (Scope). These rules of procedure are mandatory for the Supreme Electoral Tribunal, the Departmental Electoral Courts and for accompaniment and electoral observation missions, national and for abroad.

Article 3 (Nature and goals). The Electoral Accompaniment and Observation imply monitoring an electoral process, in all its stages or part of them, and has the following goals:

- a) Confirm that the elections comply with national electoral regulations (laws, rules of procedures, resolutions and other norms)
- b) Guarantee the exercise of social control, a political right, in the different stages of the electoral process.
- c) Verify the impartiality and efficiency of the organization, direction, supervision, administration and execution of the electoral process.
- d) Report on the reliability of the technical and operational instruments used in the electoral process, by providing reports or recommendations aimed at improving its technical quality, integrity and effectiveness.

Article 4 (Basic principles of electoral accompaniment and observation). The accompaniment and electoral observation must follow the principles of impartiality, objectivity, independence, responsibility, legality and non-interference, established in article 255 of Law 026 of the Electoral Regime.

Article 5 (Relationships of dependency). The members of the Electoral Accompaniment and Observation Missions

will not have any type of dependency with the Supreme Electoral Tribunal. However, the electoral authorities shall provide the facilities and means at their disposal for them to carry out their functions within the framework of these Rules of procedure.

Article 6 (Authority).

- I. The Supreme Electoral Tribunal has the sole authority for the invitation and accreditation of international and national electoral accompaniment and observation missions, in electoral processes, of national, departmental, regional and municipal scope.
- II. The Departmental Electoral Courts have the authority for the accreditation of national missions of accompaniment and electoral observation for electoral processes of departmental, regional and municipal scope.

Article 7 (Types of Electoral Accompaniment and Observation).

- I. There are two types of electoral accompaniment and observation:
 - a) Long-term: takes place throughout the electoral process.
 - b) Short-term: it takes place in the voting day or at some specific stage of the electoral process.
- II. For long-term electoral accompaniment and observation, it is necessary to sign an Agreement with the Electoral Accompaniment and Observation Missions. The purpose, scope and persons responsible for the mission will be specified in those Agreements.

CHAPTER II

RIGHTS AND DUTIES

Article 8 (Rights). National or international observers have the right to:

- a) Obtain a credential that identifies them.

- b) Observe the different phases of the electoral process.
- c) Have access to legal documentation on electoral matters.
- d) Communicate directly with political organizations, candidates, alliances, other organizations and the citizens;
- e) Obtain information from the Supreme Electoral Tribunal and Departmental Electoral Courts on the electoral process and the result of the vote, in the terms established by the electoral regulations.
- f) Visit the voting precincts to monitor the Election Day, from the installation of the voting stations to the scrutiny and counting;
- g) Visit the departmental and national computing centers;
- h) Receive complaints from any citizen, entity, political organization or alliances, which will be communicated to the Supreme Electoral Tribunal and, together with the official response, considered in their follow-up reports.

Article 9 (Duties). In addition to the principles of impartiality and objectivity, the members of the electoral accompaniment and observation missions must:

- a) Respect the Constitution, laws, regulations, agreements and all decisions of the Supreme Electoral Tribunal.
- b) Wear the personal credential in a visible place during mission's activities.
- c) Make the Supreme Electoral Tribunal know in writing about any claim, anomaly or complaint that they receive or detect during Election day.
- d) Show objectivity, fairness, technical suitability and professionalism in their reports, especially in the conclusions and recommendations.

- e) Not to carry out or encourage electoral campaign or propaganda of any kind, in favor or against political organizations, alliances or candidates.
- f) Not to induce the vote of the electors, making demonstrations for or against any political organization, alliance or candidate.
- g) Refrain from carrying out behaviors that are incompatible with their status as a member of the mission, such as defame, slander or offend the good image or reputation of institutions, electoral authorities, political organizations, alliances and / or candidates.
- h) Not to substitute or hinder the electoral authorities in the exercise of their functions, nor to carry out acts that directly or indirectly constitute interference in the development of the stages of the electoral process.
- i) Not to declare any candidate, political organization or alliance the winner or loser, nor to disseminate or comment on survey results, nor to offer preliminary or final, partial or total results, projections on the voting, nor to publicly disseminate them before the Court Electoral Supreme Court has ruled on the matter.
- j) Refrain from participating in situations of conflict of interest.
- k) Refrain from mediating, resolving, ordering, giving opinions or discussing situations that may arise at the polling station or during the scrutiny and counting.
- l) Not to intervene or interrupt the installation, conformation and the work of the juries of the voting stations.

Article 10 (Access).

- I. Accredited members of the Electoral Accompaniment and Observation Missions will have the right to access the premises and dependencies related to the organization and execution of the electoral process, such as:

- a) Electoral Courts;
 - b) Electoral precincts;
 - c) Voting stations;
 - d) Electoral Notaries;
 - e) Services, addresses and technical units of the Supreme Electoral Tribunal.
- II.** The Supreme Electoral Court may restrict the access to observers to places where activities related to the electoral process are carried out, for reasons of security, physical space, logistics, social distance for reasons of public health or due to the nature of the operations that take place in there.

Article 11 (Polling stations for national electoral observers). The accredited national observers will cast their vote in the place that corresponds to them according to their registration in the electoral roll.

CHAPTER III

ELECTORAL ACCOMPANIMENT

Article 12 (Accompaniment). The electoral accompaniment consists of foreign electoral entities, associations of electoral entities and / or national or foreign experts, invited by the Supreme Electoral Tribunal, to witness, through accredited officials, in an impartial and independent manner, any phase of the electoral process.

Article 13 (Invitations to Electoral Bodies or specialized entities).

- I.** The Supreme Electoral Tribunal may invite electoral entities to participate as observers in the electoral process, under one of the following modalities:
- a) Direct invitation to authorities and/or representatives of electoral entities from other countries.
 - b) Direct invitation to specialized organizations and / or experts in electoral matters or in democracy.

- II.** The Supreme Electoral Tribunal may invite the diplomatic and consular corps accredited in Bolivia to carry out electoral monitoring on Election Day.
- III.** The Supreme Electoral Tribunal, according to budget availability and prior approval of the Plenary Chamber, may assume costs of international and national air transportation, lodging, food, internal transportation, and others, for the guests indicated in the previous paragraph.
- IV.** If the air ticket has been issued for a guest to the electoral accompaniment and he cancels his participation, the processing of the return of the ticket will be carried out. The Supreme Electoral Court will assume the costs established by the airline.

Article 14 (Electoral accompaniment in electoral precincts in foreign countries). The Supreme Electoral Tribunal may issue an invitation and / or receive requests from electoral bodies, international organizations and institutions, to carry out electoral monitoring tasks in any of the electoral precincts installed abroad.

Article 15 (Legal effects of accompaniment). The conclusions and recommendations of the electoral accompaniment missions do not have legal effects or a binding character.

CHAPTER IV

ELECTORAL OBSERVATION

Article 16 (Electoral observation). Electoral observation consists of foreign electoral bodies, associations of electoral bodies, accredited civil society organizations, impartially and independently observe, through duly accredited national or foreign officials and / or experts, any phase of the electoral process in Bolivia or in the electoral seats abroad.

Article 17 (Agents of the Electoral Observation).

- a) International Observation Missions: This category includes international, bilateral and multilateral organizations that request their accreditation as

International Observation Missions, such as the United Nations (UN), the Organization of American States (OAS), the European Union (EU), the Andean Parliament, the Carter Center, among others of a similar nature.

- b) National Observation Missions: Within this category are civil society organizations that carry out their accreditation process before the Supreme Electoral Tribunal or the Departmental Electoral Courts, as appropriate. If the organization that requests to become a National Observation Mission has its own legal status, it will act through its legal representative. If the National Observation Mission is a set of organizations with their own legal status, their legal representatives will constitute an electoral observation organization, through a Constitutive Act, registered before a Notary Public, which essentially contains the object, the purposes, its scope of work and declaration of principles according to the electoral regulations that regulate organizations of this nature and the appointment of the legal representative or legal representatives who will act on behalf of the National Electoral Observation Mission before the Supreme Electoral Tribunal or Electoral Tribunal Departmental, as appropriate.

Article 18 (Procedure to invite International Organizations and specialized entities). The invitation to international organizations to carry out International Electoral Observation Missions may be made, when appropriate, through the Ministry of Foreign Affairs in coordination with the authorities of the Supreme Electoral Tribunal. In other cases, the Tribunal may accept requests for international observation, providing for their accreditation and stating the grounds for their work in the respective Agreement to be signed.

Article 19 (Requirements for the Accreditation Application).

- I. Accreditation for electoral observation may be requested for all stages, for the voting day or for any of the

specific stages of the electoral process, presenting a note in which it is described:

- a) The reasons that motivate the request for observation.
- b) The accreditation form.
- c) The identification of the legal representative of the organization who must attach a copy of their passports (for foreigners) or identity cards (in the case of nationals).
- d) The members of the observation mission must not belong to any political organization. This requirement will be applicable only to National Electoral Observation Missions. This requirement will be verified ex officio by the Chamber Secretary of the respective Electoral Tribunal.

- II.** In order to guarantee compliance with the requirement of subsection d) of paragraph I of this article, the Electoral Observation Missions must send in physical and digital copies (in Excel) the list of their members, stating: name, surname 1, surname 2, identity card and birth date. In case of verifying the existence of militancy of any member, he will not be accredited as Electoral Observer, allowing the Observation Mission to substitute him after review of compliance with requirements.
- III.** The Supreme Electoral Tribunal will reject applications that do not comply with the provisions of this article and will resolve any doubt.

Article 20 (Deadlines).

- I.** Applications for accreditation must be submitted up to fifteen (15) business days prior to the day of the election. Their treatment must meet the following deadlines:
 - Up to five (5) business days to define the acceptance or rejection of the request in the Plenary Hall.

- Up to one (1) business day for official communication to the applicant.
- II.** Requests for accompaniment in electoral precincts outside the country will be directed to the Supreme Electoral Tribunal, which will respond to the request in 3 business days, prior to reviewing compliance with the requirements established in these regulations.
- III.** In all cases, the accreditation will enable the subscription phase of the respective Electoral Monitoring or Observation Agreement.

CHAPTER V **REPORTS OF ELECTORAL OBSERVATION MISSIONS**

Article 21 (Reports). The Observation or Accompaniment Missions, national and or from abroad, must submit to the Supreme Electoral Tribunal a preliminary report, no later than 48 hours after the voting day, with the general appreciations on the work carried out, the description of the deployment carried out during the voting day and relevant aspects of the electoral monitoring carried out.

Subsequently, in the shortest possible time, they must present the final electoral observation or monitoring report.

CHAPTER VI **ACCREDITATION PROCEDURE**

Article 22 (Authority to issue accreditations). The accreditation of the electoral accompaniment and observation missions for electoral processes is the exclusive responsibility of the Supreme Electoral Tribunal or the Departmental Electoral Courts.

Article 23 (Credentials).

- I.** The entities and persons authorized to form the Electoral Accompaniment and Observation Missions must send the forms of the members of the mission to the

International Relations Unit of the Supreme Electoral Tribunal, with the following information:

- a) Full names and surnames
- b) Entity or institution.
- c) Number of personal identification document or passport.
- d) Nationality.
- e) Registration form with color photography in digital format.

II. The Supreme Electoral Tribunal will issue the credential for every observer. The members of the Mission must carry the credential in a visible place and at all times during the development of the accompanying activities. The credential will include the following information:

- a) Logo of the Supreme Electoral Tribunal.
- b) Names and surnames.
- c) Institution or entity to which the observer belongs or represents.
- d) Country of origin.
- e) Passport number or identification card when applicable.
- f) Color photography.

III. The person designated by the Supreme Electoral Tribunal in the circumscriptions outside the country, in charge to deliver the credentials prior to fulfilling the requirements, will require the approved credential model. The cost of the material for the creation of credentials will be payed by the Supreme Electoral Tribunal.

IV. The members of the national and international electoral accompaniment missions may move throughout the territory and precincts. They will have the capacity to request information on electoral districts and precincts from the Supreme Electoral Tribunal.

Article 24 (Loss of accreditation).

- I.** The electoral accompaniment and observation missions will lose their accreditation if they breach or seriously violate the Constitution, the electoral legislation, the Electoral Monitoring or Observation Agreements, these regulations or any provision of the Supreme Electoral Tribunal.
- II.** The Supreme Electoral Tribunal may also determine the loss of the accreditation of specific members of an electoral accompaniment or observation mission, immediately and with justification, and will communicate this decision to the Electoral Accompaniment Mission and the entity it represents.

CHAPTER VII

GUESTS FROM POLITICAL OR SOCIAL ORGANIZATIONS

Article 25 (Guests from political or social organizations).

Political or social organizations can invite political or social organizations, experts and leaders that are related to them to observe the electoral process. The Supreme Electoral Tribunal will accredit them as electoral guests, after they present the same documentation required for electoral observers or electoral companions.

FINAL PROVISIONS

First. Diplomats accredited in the country, in the exercise of their functions as Electoral Observers, shall be governed both by the provisions of the Vienna Conventions on Diplomatic Relations and Consular Relations, and by the provisions contemplated in these Regulations.

Second. The Plenary Chamber of the Supreme Electoral Tribunal may modify, amend or complement the provisions of these Regulations by Resolution.

TRANSITORY DISPOSITION

First. The Electoral Observation and Accompaniment Missions must respect the provisions and health security protocols and accept the costs of the necessary sanitary material for their members. The UNIORE Accompanying Mission is exempted from this provision.



 72044497

 tse_bolivia

 Tribunal Supremo Electoral

 @TSEBolivia

 www.youtube.com/OEPTSEBolivia

 fuentedirecta.oep.org.bo
(periódico digital del OEP)

www.oep.org.bo

Av. Sánchez Lima N° 2482, Sopocachi, La Paz

Teléfonos: (591) 2-2424221, (591) 2-2422338, (591) 2-2416710 - Fax:(591) 2-2423175
Estado Plurinacional de Bolivia